

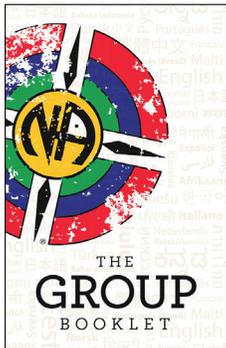
En los 4-5 meses posteriores a la CSM, estuvimos muy ocupados poniendo en marcha las decisiones de la conferencia, contratando personal, actualizando nuestra tecnología y preparando la 38ª CMNA. En este número de las *Noticias de los SMNA* destacamos parte de esa actividad. Trataremos de que sea conciso para agilizar la lectura y las traducciones. No dudes en remitirnos cualquier pregunta a: wb@na.org.

ACTUALIZACIONES POSTERIORES A LA CONFERENCIA EN LA WEB

Antes de cada conferencia, actualizamos nuestras estadísticas con los datos de los informes regionales. En mayo de 2023 había 72.215 reuniones de NA por semana en 143 países. [Mira el mapa.](#)

¡Claro que hemos recorrido un largo camino! (Clica para ver el video sobre el crecimiento de NA a lo largo de décadas.)

EL CRECIMIENTO DE
NARCÓTICOS ANÓNIMOS
1953-2023



La *Guía del grupo* tiene un diseño nuevo; hemos añadido también la nota al pie aprobada en la CSM 2023: «Las reuniones de NA virtuales que se reúnen regularmente pueden optar por ser un grupo de NA si cumplen los criterios que se describen en esta Guía. La *Guía básica de reuniones virtuales* es un posible recurso útil para las reuniones virtuales. Está disponible en www.na.org/basics». La misma nota al pie se añadirá a la *Guía de los servicios locales de NA* y se ha actualizado el párrafo de la primera página de la *Guía básica de reuniones virtuales*.

El *Fideicomiso de propiedad intelectual de la confraternidad* y los documentos relacionados con él han sido actualizados [en inglés] y estamos trabajando en la puesta al día del video sobre el FPIC. Puedes encontrarlos en www.na.org/fipt.

La *Visión del servicio en NA* [en inglés] se ha actualizado en la web con el cambio hecho en la CSM 2023: *his or her own language and culture* es ahora *their own language and culture*. [Aunque el propósito de este cambio es incluir un lenguaje neutro en cuanto al género, tal como está redactada en inglés no modifica la traducción al español, ("en su propio idioma y cultura").]

Después de que la CSM 2023 decidiera probar un nuevo ciclo de conferencia de tres años durante los próximos seis años, hemos hecho todos los cambios correspondientes en la *Guía de los Servicios Mundiales de NA*, disponible en www.na.org/conference. Para minimizar las confusiones, también hemos corregido una línea en el IP Nº 28: *La financiación de los servicios de NA* [en inglés], que quedará así en su versión traducida: Financiar la asistencia de delegados regionales de todo el mundo a la Conferencia de Servicio Mundial cada dos años.

Para mayor información sobre las revisiones y otras decisiones de la conferencia, véase en español WSC 2023 Summary of Decisions [Resumen de decisiones], disponible en www.na.org/conference.

CMNA

La 38ª Convención Mundial, *El poder del amor*, se celebrará en Washington, DC, del 29 de agosto al 1 de septiembre de 2024. La sede será el Walter E Washington Convention Center en el centro del DC. Pensamos abrir la inscripción durante el último trimestre de 2023, cuando tengamos también información sobre hoteles. Antes de comenzar, enviaremos un email a todas las personas **suscritas** a la lista de correos de los Servicios Mundiales (*Naws News, Just for Today* y *A Spiritual Principle a Day*).

Los pasos son nuestra solución, nuestra tabla de salvación, nuestra defensa contra la enfermedad mortal de la adicción. Son los principios que hacen posible nuestra recuperación.

Narcóticos Anónimos, «Cómo funciona»

PREAVISO DE 120 DÍAS

En tres libros diferentes de NA se incluye información sobre los Doce Pasos. Los padrinos y las madrinan suelen aconsejar a sus ahijados que lean el material sobre los Pasos que están trabajando en el Texto Básico y en *Funciona: cómo y por qué* antes de responder las preguntas de las *Guías para trabajar los pasos de Narcóticos Anónimos*. Con este espíritu, proponemos reunir este material en un recopilatorio titulado «Kit de supervivencia de NA». Si sigues el enlace *120-day notice* [preaviso de 120 días] en www.na.org/fipt encontrarás más información disponible.



www.na.org/virtual
recursos en pantalla
para descargar esta diapositiva para tus reuniones

CAMBIOS EN EL BUSCADOR DE REUNIONES

La contribución más importante a los organismos de servicio de NA es ayudar a los adictos a encontrar reuniones. Como ya hemos informado, pensamos mejorar el papel de los Servicios Mundiales en este aspecto. En lugar de reproducir la información sobre las reuniones que mantienen las áreas, las regiones y las zonas, ayudaremos a localizar los sitios web y los números de teléfono locales. (Seguiremos manteniendo la información de las reuniones virtuales, y la de las reuniones presenciales e híbridas que no figuran en las listas de ningún organismo de servicio.) Para registrar o actualizar la información sobre reuniones virtuales, rellena por favor [este formulario en línea](#).

Como primer paso de esta transición, hemos remitido emails a los delegados de todas las regiones y zonas con y sin español. Les hemos pedido que confirmen sus organismos de servicio (regiones, áreas, etc.) y la información sobre líneas telefónicas y teléfonos de ayuda actuales. Necesitamos saber el centro geográfico (ciudad) de cada organismo de servicio y la lista de teléfonos porque cuando los miembros buscan información sobre reuniones, los resultados se basan en esta información geográfica. Las actualizaciones sobre direcciones de sitios web y la información sobre teléfonos pueden enviarse a Lori@na.org o Donnell@na.org.

En la próxima reunión virtual de participantes de la conferencia hablaremos de esto. Es posible que también celebremos otra reunión web, si nos parece útil, dedicada exclusivamente a este tema.

PLANIFICACIÓN

En la CSM 2023, pusimos en marcha un proceso de planificación colaborativo; ahora mismo estamos en la fase de inventario por medio de una encuesta de exploración ambiental que deben responder los delegados antes de diciembre y que figura en www.na.org/survey. Discutiremos los resultados de la encuesta a nivel zonal. Estas discusiones nos ayudarán a determinar los objetivos y los hitos del plan estratégico. La reunión virtual de participantes de la conferencia de septiembre se centrará en el proceso de inventario.

TEMAS DE DEBATE EN EL SITIO WEB

Hemos publicado en inglés y español materiales para un taller y formularios para recopilar aportes sobre dos temas de debate de este ciclo (TD): *Lenguaje inclusivo y neutro con respecto al género en la literatura de NA* y *Enfrentarse a los comportamientos problemáticos y depredadores*: www.na.org/idt. No olvides consultarlos. Tampoco olvides el conjunto de recursos que hay para abordar los comportamientos depredadores, problemáticos y violentos en nuestra página de recursos locales de servicio (www.na.org/localresources).

ENCUESTA DE Hel

Estamos recopilando ideas para revisar la *Guía básica de Hel* a fin de que refleje nuestras prácticas actuales y aborde más en profundidad detalles específicos del servicio de Hel. Nuestra visión actual es tener tres «Guías básicas de Hel»: una, centrada en instituciones penitenciarias, tribunales especializados en drogas y padrínazgo entre las rejas; otra, en llevar el mensaje a los centros de tratamiento; y una más, en los comités de Hel y su función. La encuesta está disponible en español e inglés, y pronto lo estará también en farsi, francés, alemán, hebreo y portugués: www.na.org/survey.

EL FUTURO DE LA CSM

El grupo de trabajo sobre el futuro de la CSM se reunirá este mes por primera vez. Es un grupo grande, compuesto por un miembro por cada zona más Irán, así como por tres miembros de la Junta. Tiene a su cargo elaborar ideas para que la Junta Mundial y los participantes de la conferencia las debatan sobre cómo hacer que un ciclo trienal de conferencia sea más valioso y productivo. Los temas que tratarán son, entre otros: el nuevo proceso de planificación, cómo hacer más valiosa la reunión intermedia de la CSM, estudiar las mociones y la encuesta del IAC, mejorar la reunión presencial/híbrida de la CSM y más.

FORMULARIO PARA SER VOLUNTARIO EN LOS GRUPOS FOCALES

¿Quieres ayudar con el trabajo? Hemos publicado una lista de grupos focales, reuniones virtuales y oportunidades para compartir experiencias durante el ciclo 2023-2026. Usa el formulario de la página www.na.org/survey para apuntarte, pero ten en cuenta que no todos podrán participar en un grupo focal. Compartir ideas sobre los borradores publicados, responder encuestas y participar en talleres también son formas muy importantes de ayudar en el trabajo.

VIAJES

Los Servicios Mundiales, en respuesta a las solicitudes, empiezan a viajar otra vez de manera muy limitada. En agosto, acudimos a la Asamblea y Convención Canadiense (CANA/ACNA) y a la Reunión de Delegados Europeos (EDM). En octubre, organizaremos y asistiremos al Foro Zonal Africano (AZF) e iremos al Simposio de Servicio Multizonal (MZSS). En octubre/noviembre acudiremos al Foro Zonal Latinoamericano (FZLA). Seguimos tratando de participar de forma virtual siempre que sea posible para administrar mejor nuestros escasos recursos.

PERO ESPERA... HAY MÁS

- Más de 1000 personas asistieron a Webinario del Día de la Unidad. ¡Gracias! Para el próximo webinario de recuperación daremos tanto un enlace a la trasmisión por audio como a la de Zoom para aumentar nuestra capacidad.
- Nuestro personal de la OSM de Canadá, Jacquie y Paul, han dejado sus puestos después de muchos años de trabajo. Hemos cubierto el funcionamiento a corto plazo y más adelante anunciaremos nuevos cambios. Pedimos disculpas por las recientes interrupciones en las operaciones. Nuestro sincero agradecimiento a Jacquie y Paul por sus décadas de servicio.
- Desde que terminó la CSM hemos contratado cuatro empleados nuevos: Daniel C. y Andrea L., en el equipo de comunicaciones, Eugene K. en expedición y Sasha P. en traducciones.
- El número de julio de *Reaching Out* está disponible en inglés, portugués y español.
- Las últimas traducciones publicadas son: el Texto Básico en georgiano, finés y tamil; el **ebook** del Texto Básico en francés; el Libro Blanco en árabe y zulú; *Vivir limpios* en francés; y llaveros en chamorro, cheroqui y sardo. Publicamos literatura en 57 idiomas y... ¡el Texto Básico ya está disponible en 39!
- Nuestro Instagram [@narcoticsanonymous](https://www.instagram.com/narcoticsanonymous) ya tiene más de 21.000 seguidores, y [@naglobalevents](https://www.instagram.com/naglobalevents), nuestro Insta dedicado a los eventos, casi 3.000.

Agradecemos tus ideas y aportes: worldboard@na.org